

# Conferencia de Desarme

7 de septiembre de 2016

Español

Original: inglés

---

**Nota verbal de fecha 30 de agosto de 2016 dirigida al Secretario General de la Conferencia de Desarme por la Misión Permanente de la República de Corea, por la que se transmite a la Secretaría la declaración realizada por el Portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Corea el 24 de agosto de 2016 sobre el misil balístico lanzado por la República Popular Democrática de Corea desde un submarino**

La Misión Permanente de la República de Corea ante la Oficina de las Naciones Unidas y otras organizaciones internacionales en Ginebra saluda atentamente al Sr. Michael Møller, Secretario General de la Conferencia de Desarme, y tiene el honor de transmitir a la Secretaría la declaración realizada por el Portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Corea el 24 de agosto de 2016 sobre el misil balístico lanzado por la República Popular Democrática de Corea desde un submarino.

La Misión Permanente de la República de Corea agradecería la asistencia de la Secretaría para que esta declaración se publique y distribuya como documento oficial de la Conferencia de Desarme.

La Misión Permanente de la República de Corea ante la Oficina de las Naciones Unidas y otras organizaciones internacionales en Ginebra aprovecha esta oportunidad para reiterar al Secretario General de la Conferencia de Desarme las seguridades de su consideración más distinguida.

GE.16-15530 (S) 160919 210916



\* 1 6 1 5 5 3 0 \*

Se ruega reciclar



## **Declaración del Portavoz del Ministerio de Relaciones Exteriores de la República de Corea sobre el lanzamiento de un misil balístico por la República Popular Democrática de Corea desde un submarino**

1. El 24 de agosto de 2016, a las 5.30 horas, la República Popular Democrática de Corea efectuó pruebas de lanzamiento de un misil balístico desde un submarino en su ciudad portuaria oriental de Sinpo, provincia de Hamgyong Meridional. El Gobierno de la República de Corea condena enérgicamente el lanzamiento de otro misil balístico desde el mar por la República Popular Democrática de Corea tras una serie de incesantes provocaciones a través de ensayos nucleares y lanzamientos de misiles balísticos, haciendo caso omiso de las advertencias reiteradas de la comunidad internacional e infringiendo las resoluciones pertinentes del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas.
2. El Gobierno de la República de Corea exhorta firmemente a la República Popular Democrática de Corea a que detenga de inmediato el desarrollo nuclear y de misiles, que representa una amenaza para la paz y la seguridad en la península de Corea y fuera de ella, y abandone esas actividades de manera completa, verificable e irreversible. También haremos todo lo posible, junto con la comunidad internacional, para imponer sanciones energéticas y eficaces y presionar a la República Popular Democrática de Corea.
3. El régimen de la República Popular Democrática de Corea ha de comprender de inmediato que si sigue tratando solamente de aumentar su capacidad nuclear y de misiles mientras ignora las penurias que sufre su población, lo único que conseguirá es propiciar su autodestrucción, además de sanciones más severas y un mayor aislamiento diplomático.
4. El Gobierno de la República de Corea estará completamente preparado para proteger la vida de sus ciudadanos y la seguridad de la nación, y responder con rotundidad a cualquier provocación de la República Popular Democrática de Corea.

---